

### Совет Безопасности

Distr.: General 1 April 2020 Russian

Original: English

#### Письмо Председателя Совета Безопасности от 31 марта 2020 года на имя Генерального секретаря и постоянных представителей членов Совета Безопасности

Имею честь настоящим препроводить тексты брифингов заместителя Генерального секретаря по гуманитарным вопросам и Координатора чрезвычайной помощи Марка Лоукока и Специального посланника Генерального секретаря по Сирии Гейра Педерсена, а также заявлений, сделанных представителями Бельгии, Вьетнама, Германии, Доминиканской Республики, Индонезии, Китая, Нигера, Российской Федерации, Сент-Винсента и Гренадин, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Туниса, Франции, Эстонии и Южной Африки в рамках видеоконференции, проведенной в понедельник, 30 марта 2020 года.

В соответствии с изложенной в письме Председателя Совета Безопасности от 27 марта 2020 года на имя постоянных представителей членов Совета Безопасности (S/2020/253) процедурой, которая была согласована в свете чрезвычайных обстоятельств, вызванных пандемией COVID-19, тексты этих брифингов и заявлений будут опубликованы в качестве документа Совета Безопасности.

> (Подпись) Чжан Цзюнь Председатель Совета Безопасности





#### Приложение І

## Брифинг, проведенный 30 марта заместителем Генерального секретаря по гуманитарным вопросам и Координатором чрезвычайной помощи Марком Лоукоком

В своем сегодняшнем выступлении я подробно рассмотрю четыре вопроса:

во-первых, это кризис, вызванный коронавирусной инфекцией COVID-19, и его потенциальные последствия, в том числе для гуманитарных операций в Сирии;

во-вторых, ситуация на северо-западе страны, куда мы доставляем рекордные объемы трансграничной помощи, но все еще далеки от удовлетворения огромных и растущих гуманитарных потребностей;

в-третьих, ситуация на северо-востоке страны, особенно в том, что касается предметов медицинского назначения;

в-четвертых, обзор гуманитарной ситуации в том виде, в каком она сейчас представляется.

По состоянию на сегодняшнее утро в Сирии было подтверждено десять случаев заболевания COVID-19, в том числе один летальный случай. Судя по другим местам, это вершина айсберга. Вирус может оказать разрушительное воздействие на уязвимые общины по всей стране.

Медицинское обслуживание в Сирии крайне нестабильно. По состоянию на конец прошлого года только около половины больниц и центров первичной медико-санитарной помощи были полностью функциональны.

Как и в других странах, в процессе принятия под руководством Всемирной организации здравоохранения (ВОЗ) мер по борьбе с эпидемией рекомендуется сосредоточить внимание на профилактике и обеспечении готовности. Это включает в себя подготовку гуманитарных работников, которые находятся на переднем крае борьбы и большинство которых — сирийцы, в области безопасного взаимодействия с общинами.

В рамках совместных усилий с соответствующими органами власти по всей стране были укреплены системы наблюдения и раннего оповещения, функционирующие при поддержке Организации Объединенных Наций. Разработаны планы обеспечения готовности и принятия мер реагирования, идет работа по предварительному размещению оборудования и материалов, восстановлению центральной лаборатории системы здравоохранения, модернизации имеющихся изоляторов и реализации программ вовлечения общественности.

Однако все усилия по предотвращению, выявлению и реагированию на COVID-19 затруднены из-за слабой системы здравоохранения Сирии, активного перемещения населения, проблем с получением важнейших предметов снабжения, включая защитное снаряжение и аппараты искусственной вентиляции легких, а также в силу практических трудностей, связанных с обеспечением изоляции и принятием мер защиты в районах пребывания перемещенного населения, характеризующихся высокой плотностью населения и недостаточно развитыми санитарно-гигиеническими услугами.

Я повторяю призыв Генерального секретаря отменить санкции, которые могут помешать странам бороться с пандемией.

В результате пандемии наши возможности в плане доступа к пострадавшим общинам оказались еще больше ограничены. Закрытие аэропортов и

границ, в том числе на северо-востоке страны, наряду с другими ограничениями на передвижение, способствует усугублению давних трудностей, с которыми сталкивается гуманитарный персонал при поездках в места, где он необходим.

Меры борьбы с распространением COVID-19 включают ограничение передвижения, однако важно надлежащим образом содействовать перемещению гуманитарных работников и предметов снабжения, а также медицинской эвакуации, с тем чтобы помогать местным органам здравоохранения и оказывать содействие в процессе гуманитарного реагирования в целом.

Я повторяю призыв Генерального секретаря к полному и незамедлительному прекращению огня на всей территории Сирии, с тем чтобы обеспечить возможность предпринять широкомасштабные усилия по искоренению COVID-19, — насколько я знаю, этот вопрос рассмотрит и г-н Педерсен.

Очевидно, что этот кризис может быть преодолен только с помощью поистине глобальных мер реагирования.

На прошлой неделе вместе с Генеральным секретарем, Директором-исполнителем Детского фонда Организации Объединенных Наций Хенриеттой Фор и Генеральным директором ВОЗ Тедросом Адханомом Гебрейесусом я объявил о начале реализации глобального плана гуманитарного реагирования, направленного на борьбу с COVID-19 в наиболее уязвимых странах мира, бюджет которого составляет 2 млрд долл. США. Я благодарю доноров за уже взятые ими обязательства и настоятельно призываю их делать больше. Как сказал Генеральный секретарь, пандемия показала, что мы сильны лишь настолько, насколько сильна наша самая слабая система здравоохранения.

Теперь позвольте мне перейти к вопросу о северо-западной части Сирии.

Повторюсь, что Специальный посланник Педерсен затронет этот вопрос; после заключения соглашения от 5 марта произошло значительное снижение уровня насилия.

Объем гуманитарных потребностей остается огромным. Наши данные свидетельствуют о том, что начиная с декабря условия ухудшаются. Например, мы наблюдаем увеличение показателей задержки роста, что является следствием недоедания среди детей, последствия которого редко удается полностью преодолеть. Почти трое из каждых десяти перемещенных детей в возрасте до пяти лет на северо-западе Сирии отстают в росте. Они будут жить с последствиями этой проблемы до конца своих дней.

Межучрежденческая миссия Организации Объединенных Наций, посетившая Идлиб 2 марта, лично убедилась в сложившейся там обстановке. Оценка миссии была ясной: люди испытывают страх; потребности огромны и сложны; местные гуманитарные работники неустанно доставляют помощь в невообразимо сложных условиях, но они находятся на пределе своих возможностей.

Участники миссии увидели склоны холмов, усеянные палатками. Из-за перенаселенности члены некоторых семей по очереди спят на улице. Группа была поражена большим числом очень маленьких детей среди перемещенных лиц. Члены общины проинформировали их о растущих показателях детских браков, детского труда, вербовки детей-солдат и насилия в семье.

Благодаря оперативному реагированию доноров на наш призыв о мобилизации 500 млн долл. США для удовлетворения самых насущных потребностей почти миллиона гражданских лиц, которые начиная с декабря являются вынужденными переселенцами, на северо-западе страны расширяются масштабы

20-05021 **3/30** 

оказания помощи. На сегодняшний день сумма поступивших и обещанных средств составляет порядка 340 млн долл. США. Но необходимо сделать больше.

Трансграничные операции на северо-западе Сирии служат спасательным кругом для миллионов людей, которым невозможно оказать помощь другим способом.

Объем поставок увеличивается в ответ на растущие потребности. В январе и феврале с территории Турции в северо-западные районы Сирии проследовали более 2150 грузовиков с помощью, что в два раза больше показателей за тот же период 2019 года. Мы ожидаем, что в марте границу пересекут почти 1500 грузовиков — новый месячный рекорд с начала операции Организации Объединенных Наций в 2014 году. Однако потребности все еще отнюдь не удовлетворены, и крайне важно, чтобы ограничения на поездки, введенные в результате распространения COVID-19, не привели к сокращению поставок.

Наряду с трансграничной операцией Организации Объединенных Наций продолжаются усилия по налаживанию трансграничной доставки грузов на северо-запад страны. Они пока не принесли никаких плодов. Я призываю все стороны поддерживать эти усилия и обеспечить миссиям, связанным с пересечением линии противостояния, беспрепятственный гуманитарный доступ.

Я высоко оцениваю работу всех гуманитарных организаций, деятельность которых продолжается, несмотря на огромные трудности. 14 марта отделения Сирийского общества Красного Полумесяца в городах Идлиб и Ариха были заняты вооруженными лицами. Сотрудники были задержаны и подверглись третированию, а некоторые предметы были похищены и уничтожены. Я присоединяюсь к коллегам по гуманитарной деятельности и осуждаю этот инцидент. На северо-востоке страны Красный Полумесяц недавно столкнулся также с вмешательством в свою работу, включая конфискацию медицинского учреждения в городе Эр-Ракка в начале этого месяца. Такое вмешательство неприемлемо. Я призываю все стороны защищать гуманитарных работников и имущество.

Вы видели февральский доклад Генерального секретаря об анализе возможных альтернатив использованию пункта пересечения границы в Ярубии.

По данным ВОЗ, непрерывный характер медицинского обслуживания на северо-востоке страны уже нарушен, в результате чего люди еще больше пострадали от кризиса, вызванного COVID-19.

Многие медицинские учреждения и лица на северо-востоке Сирии, полагавшиеся на поставки медикаментов через Ярубию, не получили эти грузы по альтернативным каналам.

Работа по решению этой проблемы продолжается. Тем временем мы получаем сообщения о существенном дефиците. По меньшей мере в семи центрах первичной медико-санитарной помощи в сельских районах Эр-Ракки наблюдается нехватка средств репродуктивного здоровья и питательных добавок. Другие учреждения сообщают о почти истощенных запасах критически важных средств, включая медикаменты, необходимые для оказания неотложной медицинской помощи, анестетические средства и инсулин. Полевой госпиталь в Эль-Хауле также сообщает о низком уровне запасов некоторых медикаментов и предметов снабжения. Одному из центров первичной медико-санитарной помощи в Эр-Ракке, возможно, придется закрыться в ближайшие недели. Ежемесячно это учреждение обслуживает более 3900 пациентов, более половины из которых — дети.

Поэтому я настоятельно призываю оперативно обеспечить доставку основных предметов медицинского назначения всем, кто в них нуждается на северовостоке стране.

Мы также стали свидетелями дальнейших сбоев в работе водопроводной станции «Аллюк». «Аллюк» снабжает водой полмиллиона человек на северовостоке страны, в том числе в лагерях Эль-Хауль и Ариша. Я призываю стороны выработать устойчивое соглашение, охватывающее перекачку воды, а также электроснабжение Аллюка и других районов, в которых недавно было отключено электричество.

В южной части Сирии обстановка остается небезопасной со времени брифинга, который я провел для вас в прошлом месяце и в ходе которого мы воздали должное двум сирийским коллегам из организации ОКСФАМ, которые были убиты в тот день в Даръа, когда их автомобиль подвергся нападению неустановленной вооруженной группы. С глубокой скорбью я сообщаю о том, что в Даръа погиб еще один коллега. Али Хусейн Мохаммад, преподаватель естественных наук и сотрудник Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР), погиб в начале этого месяца в результате насилия, имевшего место в городе Гирин в Даръа.

В этом году мы отмечаем печальную годовщину. Конфликт в Сирии продолжается десятый год.

Более половины населения страны было вынуждено покинуть свои дома. В гуманитарной помощи остро нуждаются более 11 миллионов человек, находящихся на территории Сирии, в том числе почти 5 миллионов детей.

Почти 8 миллионов человек не имеют надежного доступа к продовольствию. С прошлого года это число выросло на более чем 20 процентов. Полмиллиона детей в Сирии страдают от хронического недоедания.

В то же время людям по всей Сирии — в том числе в районах, где боевые действия утихли, — все труднее и труднее сводить концы с концами. Экономический кризис, главным образом спровоцированный войной, но отчасти также и событиями в других частях региона, привел к росту цен на некоторые основные товары, включая хлеб и топливо, а также к снижению покупательной способности, вынудив людей прибегать к все более негативным механизмам выживания.

На экономическую ситуацию будут также влиять меры, принимаемые для борьбы с коронавирусной инфекцией COVID-19.

В рамках операции по оказанию гуманитарной помощи, осуществляемой при поддержке Организации Объединенных Наций, продолжают удовлетворяться потребности людей по всей стране: в прошлом году в среднем помощь оказывалась 6 миллионам человек в месяц. Такая помощь включает в себя содействие в проведении 26 миллионов медицинских процедур, оказание ежемесячной продовольственной помощи 4,5 миллиона человек, оказание чрезвычайной помощи в области водоснабжения, санитарии и гигиены почти 8 миллионам человек и оказание поддержки в области образования почти 5 миллионам учащихся и учителей. Я еще раз благодарю доноров, которые финансируют всю эту деятельность.

Как сказал Генеральный секретарь, мы не можем допустить, чтобы десятый год этого конфликта привел к такой же кровавой бойне, к такому же попранию прав человека и международного гуманитарного права, к такой же бесчеловечности.

20-05021 5/30

#### Приложение II

# Брифинг, проведенный 30 марта Специальным посланником Генерального секретаря Организации Объединенных Наций по Сирии Гейром Педерсеном

Мы достигли очередной критический точки в сирийском конфликте. После ужасающего насилия на местах воцарилось хрупкое спокойствие, а теперь сирийцы столкнулись с новой потенциально разрушительной угрозой, которую представляет собой COVID-19.

Генеральный секретарь призвал воюющие стороны во всем мире к немедленному прекращению огня, с тем чтобы дать возможность человечеству справиться с этим заболеванием. В дополнение к этому я обратился с конкретным призывом к полному и незамедлительному прекращению огня на всей территории Сирии, с тем чтобы обеспечить возможность полномасштабной борьбы с коронавирусной инфекцией COVID-19, которая представляет собой серьезную опасность для всех сирийцев. Это одновременно и гуманитарный, и политический императив.

Существует высокий риск того, что, учитывая крупномасштабные перемещения населения, опасно переполненные многочисленные лагеря для внутренне перемещенных лиц, поселения и места содержания под стражей, Сирия окажется неспособна сдержать пандемию. В некоторых районах органы управления являются неэффективными или даже отсутствуют. В результате многолетнего конфликта система здравоохранения деградировала или была уничтожена. Отчаянно не хватает медицинских работников, медицинского оборудования и расходных материалов. Я также остро сознаю риск заразиться, которому подвергаются сирийские женщины, находящиеся на переднем крае систем здравоохранения и оказания поддержки общинам, и последствия, с которыми им придется столкнуться. Этому вирусу все равно, живете ли вы в районах, контролируемых правительством, или за их пределами. Он не дискриминирует. Он ставит под угрозу всех сирийцев.

Нам нужен такой устойчивый период спокойствия, который мог бы быть обеспечен благодаря прекращению огня в масштабах всей страны, потому что нам необходимо наладить сотрудничество через линии фронта, пересекающие территорию Сирии, — и это необходимо сделать не завтра, а сейчас.

В связи с северо-западными районами напомню, что 5 марта президенты Эрдоган и Путин согласовали дополнительный протокол к Меморандуму о стабилизации обстановки в зоне деэскалации Идлиб. Они договорились о том, что все военные действия вдоль линий соприкосновения будут прекращены. С тех пор наблюдается значительное снижение уровня насилия, особенно в ходе воздушных и наземных операций. Единичные инциденты продолжаются с участием всех сторон.

Президенты двух стран договорились также о создании коридора безопасности вдоль участка шоссе М-4, в котором будет обеспечено совместное турецко-российское патрулирование. Первые операции по патрулированию были проведены 15 и 23 марта, хотя и не на всем участке, предусмотренном в соглашении. Очевидно, что создание этого коридора было сопряжено с трудностями. Однако я призываю все заинтересованные стороны не делать этот аспект соглашения предусловием для прекращения военной деятельности на северо-западе страны. Я ценю долгожданные изменения, которые стали возможны благодаря российско-турецкому соглашению и действиям.

Кроме того, я высоко оцениваю тот факт, что договоренности, достигнутые ключевыми заинтересованными сторонами на северо-востоке страны, включая Россию, Турцию и Соединенные Штаты, а также сирийские стороны, в целом продолжают соблюдаться.

Но и на северо-востоке, и на северо-западе страны существует реальная опасность возобновления военных действий. Если это произойдет, то опасность, которой уже подвергалось гражданское население, будет умножена в результате пандемии, и вирус распространится подобно лесному пожару, что будет иметь разрушительные последствия для сирийского народа — гуманитарные, социальные и экономические. Он может пересечь международные границы. Мы все несем ответственность за то, чтобы избежать этого сценария, закрепив существующие договоренности во всеобъемлющем общенациональном соглашении о прекращении огня.

И я считаю, что в этом контексте также возможно и необходимо обсудить вопрос о более эффективных совместных целенаправленных контртеррористических усилиях — усилиях, которые будут предприниматься при соблюдении норм международного гуманитарного права и защитят гражданское население от дальнейших широкомасштабных нападений. В этой связи я отмечаю, что в недавно заключенном соглашении о деэскалации обстановки в Идлибе содержится конкретная формулировка, согласно которой «нанесение ударов по гражданскому населению и гражданской инфраструктуре не может быть оправдано ни под каким предлогом».

Общенациональное прекращение огня было санкционировано Советом в его резолюции 2254 (2015), и оно необходимо для принятия эффективных общенациональных мер борьбы с коронавирусной инфекцией COVID-19. Однако одного этого недостаточно. Необходимо сделать много больше.

Сирийское правительство принимает все более значимые меры по борьбе с COVID-19. В настоящее время на значительной части территории страны в той или иной форме действует комендантский час, при этом общественные места закрыты, а системы здравоохранения в максимально возможной степени повышают свой уровень готовности. Тем временем Сирийская оппозиционная коалиция и другие де-факто власти в районах, не контролируемых правительством, также предприняли соответствующие шаги. Сирийское гражданское общество, включая возглавляемые женщинами организации, также мобилизуется на борьбу с этой угрозой. Я отмечаю эти усилия и настоятельно призываю сирийское правительство и все де-факто власти проявлять транспарентность, представляя информацию о том, каким образом COVID-19 затрагивает всех сирийнев.

Заместитель Генерального секретаря г-н Лоукок только что проинформировал вас о гуманитарном реагировании Организации Объединенных Наций. И, как я подчеркнул в своем призыве, я надеюсь, что международные доноры сделают все возможное для того, чтобы во всех регионах страны сирийцы имели доступ к оборудованию и ресурсам, необходимым для борьбы с вирусом и лечения больных. Ничто не должно этому мешать. В прошлую пятницу вы, вероятно, уже ознакомились с глобальным призывом Генерального секретаря, который Марк также упомянул, а я процитирую: «отменить санкции, которые мешают странам бороться с пандемией».

В рамках Гуманитарной целевой группы мы непосредственно взаимодействуем с заинтересованными государствами, с тем чтобы во всех необходимых случаях освобождать от санкций по гуманитарным соображениям и обеспечивать полномасштабное применение этой меры, а также чтобы преодолеть все

20-05021 **7/30** 

препятствия, мешающие безотлагательной доставке в Сирию наиболее важных средств, необходимых для борьбы с COVID-19. Я приветствую первоначальное участие Соединенных Штатов в наших усилиях в этой связи и подчеркиваю необходимость принятия срочных мер. Мы привлечем всех остальных по мере необходимости.

Помимо традиционных стран-доноров, мы также взаимодействуем с такими странами, как Китай и Куба, с тем чтобы выяснить, что они могут сделать для оказания прямой помощи в Сирии. И мы настоятельно призываем всех доноров и партнеров, а также сирийские заинтересованные стороны устранить все препятствия, которые мешают доставке помощи сирийцам во всех регионах страны.

Позвольте мне также подчеркнуть, что ключевым фактором будет обеспечение полного, устойчивого и беспрепятственного гуманитарного доступа во все регионы страны. А также то, что для оказания гуманитарной помощи и расширения масштабов профилактики и защиты потребуется использовать все варианты оказания помощи, в том числе трансграничные, как только что упомянул Марк.

Я обратился с особым призывом к широкомасштабному освобождению задержанных и похищенных лиц. Я не впервые обращаюсь с таким призывом. Но, учитывая риск того, что COVID-19 может быстро распространиться среди заключенных, необходимо принять срочные меры. Другие правительства уже освободили заключенных в порядке исключения в связи с этим риском. Конечно, это может и должно произойти в Сирии. Я обращаюсь к сирийскому правительству конкретно по этому вопросу, в том числе в свете декрета президента Асада от 22 марта, в котором говорится об амнистии и сокращении срока наказания для некоторых категорий задержанных, а также о конкретных исключениях.

Помимо освобождения, необходимо также обеспечить незамедлительный доступ соответствующих гуманитарных организаций ко всем местам содержания под стражей. Во всех таких местах должна обеспечиваться надлежащая медицинская помощь и приниматься защитные меры.

Очевидно, что в настоящее время из-за коронавирусной инфекции COVID-19 не представляется возможным собрать сирийцев в Женеве. Но это не собьет нас с курса, когда речь идет о политическом направлении. Сегодня я могу сообщить Совету Безопасности о том, что после продолжительных консультаций, проведенных при моем активном содействии, Сопредседатель, назначенный правительством Сирии, и Сопредседатель, назначенный Сирийской комиссией по переговорам, договорились о том, что повестка дня следующей сессии Конституционного комитета будет сформулирована следующим образом: «Обсуждение национальных основ и принципов в соответствии с мандатом, кругом ведения и основными правилами процедуры Конституционного комитета».

Отрадно, особенно на данном этапе, что была достигнута договоренность в отношении повестки дня следующей сессии. В ожидании возможности провести новую встречу мы проведем консультации со сторонами с целью определить, можно ли начать конструктивную подготовку к будущим сессиям.

Позвольте мне здесь отметить, что, как стало ясно в ходе обсуждений с обоими сопредседателями, достижение в ходе следующей сессии Конституционного комитета договоренности в отношении национальных основ и принципов не является предварительным условием для перехода к рассмотрению других вопросов. Все три компонента могут предложить в ходе следующей сессии национальные основы и принципы. На последующих сессиях в соответствии с мандатом, кругом ведения и основными правилами процедуры будут

обсуждаться другие конституционные вопросы. Я также напомнил обоим сопредседателям о необходимости использовать согласованные формулировки, когда речь идет о делегациях, и соблюдать согласованный кодекс поведения, делая публичные заявления, некоторые из которых в последнее время не носили конструктивный характер.

Тем временем мы продолжаем взаимодействовать, зачастую виртуально, с широким кругом сирийцев, — как мужчин, так и женщин, — в том числе с Консультативным советом по делам женщин и широким кругом представителей сирийского гражданского общества внутри Сирии и за ее пределами.

Я уже давно говорю о необходимости укрепления доверия, о необходимости создания Конституционного комитета как первого шага, и о необходимости более широкого процесса, предусматривающего диалог о взаимных и взаимодополняющих действиях сирийских сторон и международных партнеров. Теперь мы сталкиваемся с новым элементом и без того серьезного кризиса: COVID-19.

Многим сирийцам, которые уже десятый год живут в условиях конфликта, спровоцировавшего страдания, жестокость и разрушения, масштабы которых все еще невозможно осознать, задача сосредоточиться на глобальной пандемии, вызванной вирусом, может показаться трудной, даже слегка абстрактной. Но не заблуждайтесь: COVID-19 — это огромная угроза для сирийцев, и для ее устранения необходимо, чтобы все незамедлительно изменили свою парадигму мышления. Эта общая угроза должна способствовать тому, чтобы привлечь всеобщее внимание к реализации общей повестки дня, направленной на спасение сирийского народа от нового бедствия, при этом по-новому осмыслив ситуацию и проявив новую решимость.

Для обеспечения общенационального прекращения огня и оказания помощи сирийцам в борьбе с коронавирусной инфекцией COVID-19 я готов работать с правительством Сирии, оппозицией и со всеми соответствующими сторонами на местах, а также с ключевыми странами, обладающими весом и влиянием, которые могут способствовать расширению масштабов деятельности и обеспечить соблюдение режима прекращения огня. Я высоко оцениваю первоначальное участие сирийских сторон и ключевых международных субъектов. Это будет нелегко, и нет никаких гарантий. Однако сейчас сирийский народ отчаянно нуждается в том, чтобы все сосредоточили свое внимание на его благополучии. Если ключевые субъекты присоединятся и смогут принять участие в реализации призыва Генерального секретаря и моего призыва, то, я думаю, мы сможем безотлагательно начать действовать в рамках общих усилий. А это, в свою очередь, определенно способствовало бы усилиям по осуществлению резолюции 2254 (2015) Совета Безопасности, предпринимаемым на политическом направлении. Я убежден, что это единственный возможный курс дальнейших действий.

20-05021 **9/30** 

#### Приложение III

### Совместное заявление Бельгии и Германии от 30 марта, зачитанное Постоянным представителем Бельгии

Мы хотим поблагодарить заместителя Генерального секретаря Лоукока и Специального посланника Педерсена за их сегодняшние брифинги и выразить признательность всем гуманитарным и медицинским работникам в Сирии.

Я остановлюсь в своем выступлении на трех моментах.

Во-первых, мы полностью поддерживаем заявления Генерального секретаря и Специального посланника по COVID-19. Этот вирус представляет собой беспрецедентную угрозу для человечества, а его последствия в Сирии носят потенциально катастрофический характер. В результате девяти лет войны были понесены тяжелые потери. Почти половина всех медицинских учреждений была частично или полностью разрушена. Наблюдается нехватка медицинского оборудования и персонала. В частности, 6 миллионов внутренне перемещенных лиц, особенно на северо-западе стране, а также задержанные и похищенные лица живут в очень тяжелых условиях и крайне уязвимы для респираторных инфекций.

Поэтому мы приветствуем предпринимаемые Всемирной организацией здравоохранения усилия, направленные на предоставление наборов для тестирования гражданского населения в Идлибе. Мы также присоединяемся к следующим требованиям Специального посланника: 1) полное, немедленное прекращение огня в масштабах всей страны; 2) массовое освобождение задержанных и похищенных лиц; 3) обеспечение полного гуманитарного доступа с использованием всех вариантов оказания помощи и при соблюдении всех гуманитарных принципов. В прошлом эти безотлагательные требования оставались в целом без ответа. В этих чрезвычайных обстоятельствах они должны быть выполнены в обязательном порядке.

Во-вторых, на северо-западе страны перемирие между Россией и Турцией носит неустойчивый характер, но, похоже, соблюдается. Это хорошая новость.

Вместе с тем заместитель Генерального секретаря г-н Лоукок в своем выступлении предельно четко изложил проблемы, с которыми продолжает сталкиваться население Идлиба, и мы по-прежнему очень глубоко обеспокоены его положением. В результате военной наступательной операции почти 1 миллион внутренне перемещенных лиц живет на все более ограниченном участке территории, не имея жилья, продовольствия и воды. В связи с как никогда ранее огромными потребностями для доставки в Идлиб гуманитарной помощи используется трансграничный метод. Мы поддерживаем межучрежденческую миссию Организации Объединенных Наций, которая состоялась в начале марта, и призываем Организацию Объединенных Наций продолжать пристально следить за гуманитарной ситуацией.

В-третьих, на северо-востоке страны становятся очевидными пробелы в доставке медицинской помощи, поскольку в начале этого года Совет не достиг договоренности о продлении срока действия пропускного пункта в Ярубии. Для решения этой проблемы Генеральный секретарь призвал в своем докладе к обеспечению более широкого доступа через линии противостояния и границу. Мы просим Организацию Объединенных Наций представить четкие факты и цифры, касающиеся доступа через линии противостояния на всей территории Сирии и, в частности, ко всем районам и медицинским учреждениям на северо-востоке страны. Мы также просим предоставить более конкретную информацию о доступе к неправительственным медицинским учреждениям. Совету и его

государствам-членам следует также активно рассмотреть вопрос о возобновлении трансграничного доступа на северо-востоке страны. Необходимость в нем очевидна.

И наконец, сегодня мы повторяем наш призыв к обеспечению подотчетности. В этой связи мы решительно поддерживаем работу Комиссии по расследованию, а также работу Международного беспристрастного и независимого механизма.

20-05021 11/30

#### Приложение IV

### Заявления постоянных представителей членов Совета Безопасности по вопросу о гуманитарной и политической ситуации в Сирийской Арабской Республике

#### А. Бельгия

Что касается Конституционного комитета, то, несмотря на напряженную работу Специального посланника, поводов для оптимизма, как представляется, мало. Отрадно, что был решен вопрос, касающийся повестки дня. Вместе с тем складывается впечатление, что тактика Дамаска заключается в том, чтобы затормозить процесс, а не в том, чтобы превратить Комитет в полностью функциональный орган. Процесс обсуждения важен, но цель Комитета заключается в проведении качественных обсуждений различных вопросов для содействия дальнейшему осуществлению резолюции 2554 (2015) Совета Безопасности. Это то, в чем нуждается и чего заслуживает сирийский народ, и то, что необходимо для того, чтобы у Сирии было жизнеспособное будущее. Мы призываем все стороны серьезно подойти к решению этого вопроса.

И наконец, мы вновь подтверждаем нашу позицию, заключающуюся в том, что мы не будем финансировать восстановление до тех пор, пока не начнется эффективная реализация политического решения.

#### В. Китай

Мы отмечаем, что после того, как 6 марта Россия и Турция договорились о прекращении огня, ситуация в области безопасности на северо-западе Сирии значительно улучшилась. Мы высоко оцениваем их дипломатические усилия и призываем соответствующие стороны продолжать соблюдать режим прекращения огня.

Мы последовательно выступаем в поддержку политического урегулирования конфликта в Сирии. Мы высоко оцениваем неустанные усилия Специального посланника и призываем его продолжать содействовать диалогу между сирийскими сторонами, направленному на начало всеобъемлющего политического процесса, осуществляемого под руководством и при активном участии самих сирийцев в соответствии с резолюцией 2254 (2015) Совета Безопасности. Мы вновь заявляем, что будущее страны должно определяться сирийским народом без иностранного вмешательства.

Китай уделяет также пристальное внимание гуманитарным потребностям гражданского населения Сирии. Гуманитарная ситуация в Сирии является очень сложной и должна урегулироваться комплексным и беспристрастным образом. Мы рады узнать о позитивных сдвигах в области оказания трансграничной гуманитарной помощи и призываем к укреплению координации и сотрудничества между Управлением по координации гуманитарных вопросов и сирийским правительством, с тем чтобы найти долгосрочное и устойчивое решение. Что касается трансграничного механизма оказания гуманитарной помощи, то позиция Китая остается неизменной. Мы играем конструктивную роль. Китай не блокировал никакие варианты. Необходимо обеспечить полное уважение суверенитета и территориальной целостности Сирии.

Потенциальное воздействие COVID-19 на Сирию вызывает все большую озабоченность, даже несмотря на то, что нынешнее число подтвержденных случаев в Сирии сравнительно невелико. Мы отмечаем, что сирийское

правительство приняло ряд превентивных мер для предотвращения распространения этого вируса. Всемирная организация здравоохранения активно вовлечена в процесс. Мы высоко оцениваем эти усилия. Правительство Китая уже предоставило Сирии партию наборов для тестирования. Мы готовы по мере наших сил продолжать оказывать Сирии помощь. Мы призываем другие страны поступить так же.

Мы серьезно обеспокоены тем негативным воздействием, которое односторонние санкции оказывают на потенциал стран в области реагирования на пандемию, особенно потенциал таких уязвимых стран, как Сирия. Гражданское население и ни в чем не повинные люди серьезно страдают от этих санкций. Китай поддерживает призыв, с которым Генеральный секретарь обратился в этой связи. Мы призываем к полной и немедленной отмене односторонних принудительных мер. Наша позиция подробно изложена в недавнем совместном письме на имя Генерального секретаря, направленном, в частности, совместно с Россией. Мы надеемся, что Управление по координации гуманитарных вопросов присоединится к голосу Генерального секретаря и Верховного комиссара по правам человека в этом отношении.

#### С. Доминиканская Республика

Мы собрались здесь для того, чтобы обсудить ситуацию, которая в течение девяти долгих лет оказывает влияние на жизнь миллионов людей: конфликт, который привел к опустошению и развалу страны, как физически, так и эмоционально; конфликт, в ходе которого, помимо других нарушений международного права, были совершены беспрецедентные нападения на больницы и другие медицинские учреждения; конфликт, в результате которого тысячи врачей, медсестер, сотрудников служб экстренного реагирования и другой медицинский персонал были вынуждены спасаться бегством.

Это конфликт, который может быть урегулирован лишь политическим путем, однако по прошествии почти десятилетия это все еще не представляется возможным из-за неспособности сторон руководствоваться при принятии решений лишь законными чаяниями народа Сирии на жизнь в условиях свободы, справедливости и прогресса.

Сегодня сирийцы, живущие в самых разных регионах страны, вероятно, имеют дело с еще одной угрозой, к которой они не готовы. И они к ней не готовы из-за конфликта. Лишь у 42 процентов сирийского населения имеется доступ к чистой воде, 50 процентов медицинской инфраструктуры не функционирует, и только Бог знает, сколько врачей и медсестер еще могут работать.

Даже развитые страны сталкиваются с большими трудностями, пытаясь остановить распространение COVID-19.

То, что может произойти в Сирии, особенно на севере страны, — это не что иное, как трагедия.

Несмотря на то, что на данный момент зафиксировано лишь незначительное число случаев заболеваемости, распространение COVID-19 — это лишь вопрос времени.

Поэтому мы считаем, что усилия по профилактике, предпринимаемые под руководством Всемирной организации здравоохранения в координации с правительством Сирии, имеют первостепенное значение.

Позвольте мне остановиться на нескольких моментах.

20-05021 **13/30** 

- Мы полностью поддерживаем призывы Генерального секретаря и Специального посланника к полному и незамедлительному прекращению огня на всей территории Сирии. Мы принимаем к сведению сообщения о том, что начавшееся 6 марта прекращение огня сохраняется. Как мы уже говорили ранее, мы проявляем осторожный оптимизм и надеемся, что это прекращение огня будет устойчивым и долгосрочным. Совет должен и впредь внимательно следить за тем, как развивается ситуация на местах, и отслеживать сигналы и передвижения присутствующих там сил. Мы вновь заявляем о том, что для того, чтобы можно было начать внушающий доверие политический процесс и чтобы раз и навсегда обеспечить достойную жизнь народу Сирии, необходимо добиться полного прекращения огня, как это предусмотрено резолюцией 2254 (2015) Совета Безопасности.
- Мы также хотели затронуть вопрос о трансграничной помощи. Мы только что услышали от Марка о том, что на северо-западе страны вновь стало очевидно, что трансграничная операция имеет огромное значение для выживания миллионов людей. Мы искренне признательны всему гуманитарному сообществу тем, кто находится на переднем крае, а это в основном сирийцы за то, что они посвятили свою жизнь служению тем, кто больше всего пострадал.
- Мы особенно обеспокоены ситуацией на северо-востоке страны, где отсутствует координируемая Организацией Объединенных Наций система оказания медицинской помощи, а также информацией о том, что почти полмиллиона человек, в том числе в лагере Эль-Хауль, сталкиваются с перебоями в водоснабжении. Поэтому мы хотели бы предложить всем соответствующим сторонам сделать все возможное для скорейшего принятия мер в этой области. Если в этой связи необходимо возобновить функционирование контрольно-пропускного пункта в Ярубии, мы все должны поддержать этот шаг. Мы живем в экстраординарное время, которое требует принятия экстраординарных мер. Мы должны думать только о благополучии людей.
- В заключение Доминиканская Республика хотела бы вновь заявить о своей поддержке любых усилий по предотвращению крупной вспышки коронавирусной инфекции COVID-19 в и без того уязвимой Сирии. Сирия не сможет справиться с такой вспышкой. В сложившейся ситуации нельзя сидеть сложа руки. В такой ситуации необходимо безотлагательно принять принципиальные меры и, прежде всего, проявить солидарность.

#### D. Эстония

Как уже отметили докладчики и другие члены Совета, распространение COVID-19 еще больше осложняет сирийский кризис.

Очевидно, что число инфицированных людей растет, даже если это не находит отражения в официальных данных. Как подчеркнуло Управление по координации гуманитарных вопросов, уязвимость сирийской системы здравоохранения в сочетании с распространением вируса еще больше скажется на жизни сирийских внутренне перемещенных лиц.

На этой ноте мы подчеркиваем, что работа, проводимая в соответствии с резолюцией 2504 (2020) Совета Безопасности, посвященной вопросу о трансграничной помощи, по-прежнему имеет жизненно важное значение для оказания помощи огромному числу нуждающихся в ней людей. Мы отмечаем улучшение ситуации с доставкой помощи через линии противостояния, однако

помощь до сих пор не доходит до всего населения, особенно до тех людей, которые ранее получали поддержку через контрольно-пропускной пункт в Ярубии.

Вирус угрожает также заключенным в переполненных тюрьмах. Мы поддерживаем призыв Специального посланника Педерсена к широкомасштабному освобождению произвольно задержанных лиц и предоставлению гуманитарным организациям доступа к заключенным. Объявление всеобщей амнистии, безусловно, является шагом в правильном направлении, однако все еще имеется много нерешенных вопросов, связанных с ее проведением. В прошлом такие амнистии объявлялись несколько раз, однако были достигнуты лишь ограниченные результаты.

И наконец, решающее значение по-прежнему имеет поддержание режима прекращения огня в Идлибе. Это важно как для будущего политического процесса, так и для сохранения гуманитарного доступа. Европейский союз четко озвучил свой призыв к общенациональному прекращению огня. Сегодня мы повторяем этот призыв.

#### Е. Франция

Крайне важно, чтобы Совет Безопасности продолжал регулярно обмениваться информацией о ситуации в Сирии.

Приоритетной задачей является обеспечение немедленного и устойчивого прекращения огня в масштабах всей страны в целях содействия усилиям по борьбе с кризисом, вызванным коронавирусной инфекцией COVID-19.

Мы поддерживаем призыв Генерального секретаря и его Специального посланника в этой связи. Этот призыв необходимо выполнить в срочном порядке. Мы призываем все стороны активно работать в этом направлении. Организация Объединенных Наций должна оставаться в авангарде этих усилий в соответствии с резолюцией 2254 (2015) Совета Безопасности.

Опасность распространения пандемии коронавирусной инфекции в Сирии вызывает крайнюю тревогу, особенно на северо-западе и северо-востоке страны. Прекращение огня по всей стране — единственный способ облегчить принятие мер по предупреждению инфекции COVID-19 и борьбе с ней. Это тем более необходимо ввиду нестабильности и неопределенности в том, что касается осуществления российско-турецкого соглашения по Идлибу от 5 марта.

Кроме того, мы полностью поддерживаем призыв Специального посланника к широкомасштабному освобождению задержанных и похищенных лиц, особенно политических заключенных, а также к незамедлительному обеспечению соответствующим гуманитарным организациям доступа к местам содержания под стражей.

Мы призываем все стороны, в частности сирийский режим, обеспечивать безопасный и беспрепятственный гуманитарный доступ ко всем нуждающимся.

Учреждения Организации Объединенных Наций и их партнеры наращивают усилия, направленные на удовлетворение гуманитарных потребностей населения и борьбу с кризисом, вызванным коронавирусной инфекцией. Эти усилия необходимо поддерживать и активизировать.

В этой связи трансграничный механизм никогда еще не был столь актуален на северо-западе страны. После визита своих представителей в Сирию Детский фонд Организации Объединенных Наций и Всемирная продовольственная

20-05021 **15/30** 

программа дали ясно понять: альтернативы трансграничному механизму нет. Необходимо продолжать наращивать объемы поставок гуманитарной помощи через два соответствующих контрольно-пропускных пункта. Франция по-прежнему полна решимости сохранить этот механизм спасения жизней. Мы взяли на себя обязательство выделить на 2020 год 25 млн евро на оказание гуманитарной помощи в северо-западной части страны, в том числе 3 млн евро на борьбу с коронавирусной инфекцией COVID-19.

Что касается северо-восточных районов, то мы сожалеем о том, что недавнее заявление режима относительно доставки медицинских товаров через линию противостояния так и не стало реальностью. Попытки режима диктовать условия доставки помощи неприемлемы и являются вопиющим нарушением гуманитарных принципов. Крайне важно, чтобы автоколонна Всемирной организации здравоохранения в Дамаске могла доставлять помощь всем нуждающимся в северо-восточных районах.

Необходимо безотлагательно предпринять шаги для обеспечения надлежащих медицинской помощи и мер защиты во всех местах содержания под стражей.

Настоятельно необходимо возобновить политический процесс и расширить его рамки, включив в них все элементы резолюции 2254 (2015).

Мы поддерживаем усилия Специального посланника, направленные на достижение между сторонами договоренности о возобновлении заседаний Конституционного комитета, и приветствуем сделанное сегодня заявление. Вместе с тем очевидно, что сирийский режим не желает принимать участие в заслуживающем доверия политическом процессе или работать сообща в принципе, как это достаточно наглядно продемонстрировали последние пять месяцев.

В этой связи мы призываем Гейра Педерсена четко заявить Совету Безопасности о том, когда, по его мнению, он будет больше не в состоянии продолжать свои усилия в рамках Конституционного комитета. Кроме того, мы настоятельно призываем его работать над всеми аспектами резолюции 2254 (2015), поскольку политический процесс нельзя сводить к обсуждению конституции. Одним из этих аспектов является прекращение огня, равно как и проведение выборов и создание условий для проведения прозрачного и свободного голосования. С этой целью необходимо воспользоваться временным затишьем в северо-западных районах.

В заключение я вновь обращаюсь к России с призывом убедить режим соблюдать соглашение о прекращении огня на территории всей страны в контексте вспышки коронавирусной инфекции COVID-19. Наше коллективное взаимодействие необходимо как никогда, и мы должны бороться с кризисом сообща, несмотря на наши разногласия по поводу войны в Сирии.

#### **F.** Германия

Мы только что услышали о серьезных проблемах с обеспечением гуманитарного доступа в некоторых районах Сирии. Мы услышали также о растущих потребностях, которые могут даже возрасти в геометрической прогрессии, в зависимости от того, в какой степени Сирия пострадает от вспышки коронавирусной инфекции.

Кроме того, мы по-прежнему обеспокоены благополучием и безопасностью гуманитарного персонала.

Ограничения на оказание основной гуманитарной помощи и медицинской помощи тем более неприемлемы в свете нависшей над нами угрозы коронавирусной инфекции COVID-19. Нам необходим более широкий доступ в северные районы Сирии, и нам нужны пункты пропуска через границу для обеспечения постоянного потока помощи. Мы определенно не можем согласиться с тем, что в июле трансграничные механизмы прекратят работу. Напротив, они должны быть расширены, чтобы обеспечить доставку помощи всем тем, кто в ней нуждается. В свете вспышки коронавирусной инфекции COVID-19 мы призываем государства-члены пересмотреть свои прежние позиции во имя человечества.

Нам необходимо максимально эффективно использовать время, которое еще остается, для принятия превентивных мер.

Позвольте мне напомнить всем, что санкции не направлены против населения. Они направлены против руководства в Дамаске, виновного в совершении грубейших нарушений прав человека, которые только можно себе представить. Гуманитарная ситуация в Сирии является результатом политики Дамаска и только этой политики.

Германия и Европейский союз являются одними из крупнейших гуманитарных доноров в Сирии. С начала года правительство Германии предоставило гуманитарную помощь на сумму более 150 млн евро в связи с нынешним кризисом в Идлибе. И, Марк, как Вы уже знаете, Ваш призыв, озвученный на прошлой неделе, был положительно воспринят в Берлине. Мы должны защищать наиболее уязвимые группы населения в Идлибе и других районах Сирии. В эти дни необходимо проявлять еще большую солидарность.

Более того, Германия полностью поддерживает призыв Генерального секретаря Антониу Гутерриша и Специального посланника Педерсена к полному, незамедлительному прекращению огня на всей территории Сирии. Как заявил на прошлой неделе министр иностранных дел Маас: «Мы несем общую ответственность за предотвращение фатальных последствий, которые вспышка коронавирусной инфекции COVID-19 будет иметь для людей, ослабленных войной, перемещением и голодом». Нам необходимо продлить прекращение огня в гуманитарных целях по всей стране, с тем чтобы мы могли справиться с проблемами, связанными с коронавирусной инфекцией.

Европейский союз также подчеркнул свою решительную поддержку призыва Специального посланника. Необходимость долгосрочного прекращения огня по всей стране стала еще более насущной в свете надвигающегося кризиса, вызванного инфекцией COVID-19.

Если прежде ничто не могло нас научить ценности человеческой жизни, то эта общая угроза, наша общая уязвимость должны, наконец, научить нас этому.

Мы подчеркиваем важность того, чтобы Организации Объединенных Наций отводилась центральная роль в достижении подлинного и устойчивого прекращения огня на всей территории страны. Сирийский конфликт не может быть урегулирован военным путем. Устойчивый мир, стабильность и безопасность в Сирии могут быть достигнуты только путем политического урегулирования под эгидой Организации Объединенных Наций в соответствии с резолюцией 2254 (2015) Совета Безопасности и Женевским коммюнике 2012 года.

Мы призываем к скорейшему возобновлению политического процесса, предусмотренного резолюцией 2254 (2015), и вновь заявляем о нашей полной поддержке усилий Специального посланника Педерсена в этой связи. Центральная роль Организации Объединенных Наций в достижении подлинного и

20-05021 **17/30** 

устойчивого прекращения огня на всей территории страны также четко обозначена в этой резолюции.

Сирийский режим должен прекратить чинить препятствия и, наконец, взять на себя серьезные обязательства перед Конституционным комитетом. Мы призываем Россию использовать свое влияние на Дамаск в этом отношении.

Мы поддерживаем призыв Специального посланника Педерсена к широкомасштабному освобождению задержанных и похищенных лиц по гуманитарным соображениям и приняли к сведению заявление режима об освобождении по меньшей мере определенной группы заключенных (т.е. лиц старше 70 лет). Если это будет так, это станет первым и запоздалым шагом в правильном направлении. Однако теперь за этими заявлениями должны последовать конкретные действия. В прошлом мы слишком часто слышали пустые обещания, которые никогда не выполнялись. И давайте будем предельно откровенны: произвольные аресты и насильственные исчезновения, за которые несет ответственность сирийский режим, все еще продолжаются. Цинично объявлять об освобождении заключенных, в то время как аресты продолжаются ежедневно. Эти аресты должны прекратиться.

Мы также призываем сирийский режим незамедлительно и безоговорочно предоставить соответствующим гуманитарным организациям доступ ко всем местам содержания под стражей, контролируемым режимом, и обеспечить надлежащие медицинскую помощь и меры защиты для всех лиц, содержащихся под стражей. Кроме того, сирийский режим должен, наконец, проинформировать семьи десятков тысяч пропавших без вести лиц о судьбе их близких.

До тех пор, пока сирийский режим не изменит свое жестокое поведение и не прекратит совершать серьезные нарушения международных норм в области прав человека и норм международного гуманитарного права, санкции не будут отменены. Германия и Европейский союз будут оказывать содействие в восстановлении Сирии только тогда, когда будет окончательно запущен процесс всесторонних, подлинных и всеохватных политических преобразований.

Кроме того, мы будем и впредь поддерживать все усилия, в частности усилия Международного беспристрастного и независимого механизма и Комиссии по расследованию, направленные на обеспечение того, чтобы ни одно из преступлений и злодеяний, совершенных в ходе сирийского конфликта, не осталось безнаказанным, чтобы все виновные были привлечены к ответственности и чтобы жертвы могли добиться реального правосудия.

#### G. Индонезия

В то время как все мы находимся в безопасности у себя дома, я не могу не думать о находящихся в Идлибе, лагерях для внутренне перемещенных лиц и других густонаселенных районах Сирии миллионах людей, которым угрожает вспышка коронавирусной инфекции COVID-19.

Как сообщалось ранее, в настоящее время в Сирии зарегистрировано 10 случаев. Это — ранняя стадия пандемии. Мы все осознаем потенциальные разрушительные последствия, если вирус будет продолжать распространяться в соответствующих районах, особенно там, где ведутся боевые действия.

Мы высоко оцениваем продолжающийся процесс планирования мер в области профилактики инфекции и борьбы с ней в целях сведения к минимуму риска ее передачи.

В этой связи наша делегация хотела бы остановиться на нескольких моментах.

Во-первых, принятие мер в области здравоохранения должно сопровождаться прекращением огня на всей территории Сирии.

Индонезия полностью поддерживает призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня, а также призыв Специального посланника к полному и незамедлительному прекращению огня по всей стране для подавления вспышки коронавирусной инфекции COVID-19 в Сирии.

Боевые действия должны прекратиться. И очень важно, чтобы они прекратились сейчас. Все стороны конфликта должны неукоснительно выполнять это требование.

Мы рады, что с момента введения режима прекращения огня 5 марта не поступало сообщений о воздушных ударах в северо-западных районах. Однако в разгар пандемии речь идет не только о прекращении воздушных ударов или артиллерийских обстрелов, но и о создании безопасных условий для всех гражданских лиц в Сирии, особенно для наиболее уязвимых общин, во всех сферах их повседневной жизни.

Во-вторых, Индонезия настоятельно призывает Организацию Объединенных Наций и правительство Сирии при решительной поддержке других ключевых сторон укреплять сотрудничество в целях обеспечения наиболее эффективного плана предотвращения коронавирусной инфекции COVID-19 и борьбы с ней, а также гарантировать продолжение оказания гуманитарной помощи в стране. Незамедлительная и своевременная доставка гуманитарной помощи попрежнему имеет огромное значение.

Мы с удовлетворением отмечаем, что трансграничные механизмы оказания помощи продолжают функционировать и не были затронуты мерами по борьбе с инфекцией COVID-19. Важно сохранить эти механизмы.

В-третьих, хотя в настоящее время основное внимание уделяется коронавирусной инфекции, важно также продолжать продвигаться вперед совместными усилиями, работая над поиском политического выхода из сирийского кризиса.

Мы высоко оцениваем продолжающееся взаимодействие Специального посланника со всеми соответствующими сторонами в этой связи и с удовлетворением отмечаем достижение договоренности по повестке дня в рамках Конституционного комитета.

Крайне важно обеспечить активизацию наших усилий по преодолению вызванного перемещением населения кризиса; в северо-западных районах все еще насчитывается около 900 000 перемещенных лиц, из которых 60 процентов — лети.

Стоит напомнить, что они наиболее уязвимы перед инфекцией COVID-19.

В связи с предстоящим священным месяцем Рамадан мы призываем все стороны забыть о своих разногласиях и работать сообща, чтобы облегчить страдания сирийского народа, в том числе противостоять угрозе вируса.

Оружие должно замолчать, чтобы медицинские работники могли выполнять свои залачи.

20-05021 **19/30** 

#### Н. Нигер

Нигер приветствует и полностью поддерживает призыв Специального посланника по Сирии г-на Педерсена к полному и незамедлительному прекращению огня по всей Сирии. Мы надеемся, что все воюющие стороны будут выполнять этот призыв. В эти беспрецедентные времена мы должны сосредоточиться на общем противнике, которым является коронавирусная инфекция COVID-19.

По данным Управления по координации гуманитарных вопросов, лишь 50 процентов государственных больниц и 47 процентов государственных центров первичной медико-санитарной помощи функционируют в полном объеме. В случае увеличения темпов распространения вспышки медицинским работникам будет очень трудно разместить большое количество пациентов.

Кроме того, большое число уязвимых лиц, включая внутренне перемещенных лиц и беженцев, в основном женщин и детей, подвержены высокому риску заражения вирусом. Это приведет к еще большему кризису, поскольку в переполненных лагерях социальное дистанцирование практически невозможно.

Коронавирусную инфекцию COVID-19 не остановят запреты на поездки или закрытые границы, поэтому для борьбы с этой пандемией необходимо обеспечить максимальный доступ к гуманитарным работникам и гуманитарной помощи.

Наша делегация призывает сирийское правительство и организации работать сообща над дополнительными партнерскими инициативами по защите сирийцев во всех частях страны.

Что касается политической темы, то Нигер хотел бы подчеркнуть два аспекта:

мы по-прежнему считаем, что сирийский кризис должен быть урегулирован политическим, а не военным путем — в рамках процесса, осуществляемого под руководством самих сирийцев и различных групп сирийского общества. Мы приветствуем недавние позитивные изменения в Конституционном комитете, о чем нам сообщил Специальный посланник;

кроме того, мы все еще считаем, что политическая ситуация и гуманитарная ситуация в Сирии не могут быть урегулированы независимо друг от друга.

В этой связи наша делегация надеется, что призыв Специального посланника к прекращению огня станет шагом на пути к осуществлению остальных аспектов резолюции 2254 (2015) Совета Безопасности.

В заключение я призываю членов Совета работать сообща для оказания помощи сирийскому населению во время этого кризиса в области здравоохранения и избегать политизации этой темы. Сирийцы отчаянно нуждаются в нашей помощи и солидарности сейчас, потому что завтра будет поздно.

#### І. Российская Федерация

Как мы услышали от г-на Педерсена, он продолжает работу с сирийскими сторонами. Знаем, что это процесс непростой, но необходимо и дальше помогать сирийцам искать точки соприкосновения в интересах продолжения политического процесса. Конечно, свое влияние на сроки проведения очередного раунда, когда они будут согласованы, оказывает и коронавирус; однако сегодня мы услышали, что сроки были принципиально согласованы. Поддерживаем

Г. Педерсена, со своей стороны будем оказывать ему возможное содействие, в том числе через наши контакты с сирийскими сторонами.

В Идлибе соблюдается режим прекращения огня, введенный 6 марта. Количество нарушений не превышает два-три в сутки. Продолжаем работу с турецкими партнерами по созданию «коридора безопасности» вдоль трассы М-4 и возобновлению транспортного сообщения по ней. При этом необходимо отметить, что радикальные группировки, остающиеся в районе дороги М-4, всячески препятствуют работе российских и турецких военных — устраивают провокации, создают завалы. 14 марта боевики захватили офисы Сирийского общества Красного Полумесяца в городах Идлиб и Ариха, разграбили имущество и задержали сотрудников.

На северо-востоке обстановка крайне сложная. В Заевфратье на конец 2019 года полноценно работали только две государственные больницы и четыре центра первой медицинской помощи, что при угрозе коронавируса не может не беспокоить. Среди факторов, затрудняющих гуманитарный доступ, как нас сегодня информировали, — ограничения на передвижения, отсутствие гарантий безопасности. Поступили сообщения, что с целью дальнейшего разрыва связей между Заевфратьем и другими сирийскими территориями так называемая «международная коалиция» разрушает мосты через реку Евфрат. Тревожит информация об очередном выходе из строя водоносной станции «Аллюк». Мы предприняли все меры, чтобы обеспечить ее восстановление. Сегодня сообщается, что водоснабжение было восстановлено.

Также сообщается, что в лагере Эр-Рукбан уже могут быть первые случаи заражения коронавирусом. Про Эль-Холь сведений пока нет, но с учетом местонахождения лагеря, в который можно войти и выйти, а также катастрофических санитарных условий, надежд на то, что коронавирус обойдет его стороной, мало. Сегодня представитель США также затрагивала тему Эр-Рукбана. Хотелось бы напомнить, что не Дамаск, а боевики контролируют лагерь и перекрывают гуманитарный доступ. Напоминаем также, что ответственность за гражданское население лежит на незаконно оккупирующих силах. Хотели бы узнать, какие меры предпринимаются на оккупируемых сирийских территориях. Хотя вопрос с расселением Эр-Рукбана можно было решить уже давно, мы об этом говорили. Как и о необходимости скорейшего решения проблемы Эль-Холя.

Для нас также странно слышать и о вновь «зависшем» грузе, как нам говорили, «жизненно важных» медикаментов для северо-востока. Этот вопрос активно обсуждался совсем недавно, мы и сегодня слышали много отсылок к нему. Напомним, что сирийское правительство 25 и 26 февраля разрешило провоз гуманитарных грузов во все районы Сирии изнутри. Там же была разрешена доставка самолетами медикаментов из иракского Эрбиля в Камышлы. Но теперь аэропорт Эрбиля закрыт, судя по всему и в Камышлы тоже. Почему за месяц груз не был доставлен — для нас вопрос. Но это точно не вина сирийских властей. Одновременно по согласованию с Дамаском была доставлена партия аппаратов для репродуктивного здоровья. Хотели бы попросить заместителя Генерального секретаря Лоукока прокомментировать этот вопрос.

Перечисленные нами факты подтверждают, что если адекватно вести диалог с Дамаском, то все проблемы по доставке гуманитарных грузов могут быть решены при соблюдении основополагающих принципов гуманитарного содействия. Сирийские власти предпринимают все необходимые меры, чтобы противостоять распространению коронавируса. Введен комендантский час, раздаются товары первой необходимости, разрабатываются планы карантинного реагирования, открываются лаборатории и т.д. Также была объявлена амнистия и

20-05021 **21/30** 

временно прекращен призыв на военную службу. Россия и Китай уже начали оказывать помощь, в том числе через поставки медицинских грузов.

Считаем неуместным критиковать и выставлять Дамаску новые условия по поводу гуманитарного доступа. Гуманитарные учреждения Организации Объединенных Наций при работе в Сирии должны строго следовать мерам, принятым сирийскими властями для борьбы с распространением заболевания. Это безопасность и сирийцев, и ооновцев. Думаю, что ни один из представителей стран, которые ввели такие же ограничения на своей территории, не хотел бы, чтобы их нарушали под любым предлогом. Гуманитарную помощь нужно не просто доставлять — ее нужно доставлять с соблюдением мер безопасности. Общую безопасность доставки гуманитарной помощи может обеспечить только сирийское правительство. Нам известно, что власти Сирии готовы обсуждать модальности гуманитарных поставок с Организацией Объединенных Наций. Организация должна отнестись к этому добросовестно.

В текущих условиях повторяем наш призыв и призыв Генерального секретаря снять введенные в отношении Дамаска санкции. Они не только калечат сирийскую экономику, из-за чего в первую очередь страдает простое население, но и блокируют поставки в страну лекарств и оборудования. Сегодня говорить о каких-либо условиях для снятия санкций попросту аморально. Мы еще раз напоминаем, что сирийцы живут на всей территории Сирии, а не только в Идлибе. Поэтому призываем коллег не использовать нынешнюю ситуацию в своих национальных политических интересах, а на деле помочь сирийцам.

#### **J.** Сент-Винсент и Гренадины

Сент-Винсент и Гренадины приветствуют принятый 5 марта Дополнительный протокол о стабилизации ситуации в Идлибской зоне деэскалации, и мы высоко оцениваем дипломатические усилия, благодаря которым удалось этого добиться. Мы искренне надеемся на то, что эта договоренность будет соблюдаться и приведет к прекращению боевых действий по всей стране.

Несмотря на перемирие, гуманитарная ситуация в Сирии по-прежнему вызывает крайнюю озабоченность, а и без того тяжелые условия усугубляются серьезной угрозой пандемии коронавирусной инфекции COVID-19. Конфликт привел к разрушению большей части инфраструктуры страны, в том числе ее системы здравоохранения. Медицинские учреждения не в состоянии в полной мере выполнять свои функции из-за нехватки персонала, предметов снабжения и оборудования. Сирия просто не сможет справится с катастрофой, вызванной коронавирусной инфекцией. Особенно уязвимы лица, проживающие в густонаселенных и перенаселенных районах, таких как лагеря для внутренне перемещенных лиц. В таких условиях невозможно соблюдать меры профилактики, такие как физическое дистанцирование и частое мытье рук. Сент-Винсент и Гренадины поддерживают усилия Всемирной организации здравоохранения по оказанию помощи правительству Сирии в его усилиях по борьбе с этим общим врагом. Инфекция COVID-19 и гуманитарная ситуация в целом намного важнее любых политических распрей. В этой связи мы вновь обращаемся с призывом к странам, которые ввели односторонние санкции в отношении Сирии, вступить в диалог, усилить меры по борьбе с инфекцией COVID-19 и помочь стране в удовлетворении ее неотложных гуманитарных потребностей.

Мы поддерживаем трансграничный механизм, который по-прежнему является спасательным кругом для многих сирийцев. Мы будем также поддерживать все дальнейшие меры, направленные на обеспечение своевременного, безопасного, устойчивого и беспрепятственного гуманитарного доступа в координации

с сирийским правительством и в соответствии с руководящими принципами оказания гуманитарной помощи.

Восстановление в Сирии является одним из важнейших факторов для улучшения гуманитарной ситуации в стране. Кроме того, это является одним из необходимых условий для обеспечения безопасного, достойного и добровольного возвращения беженцев и внутренне перемещенных лиц. Мы призываем членов международного сообщества внести свой вклад в усилия по восстановлению.

Присутствие на северо-западе страны террористических организаций, включенных в перечень Совета Безопасности, по-прежнему создает серьезную угрозу суверенитету Сирии, ее народу и жизненно важной деятельности гуманитарных организаций. Мы признаем необходимость проведения контртеррористических операций в этой связи и вновь заявляем, что такие операции должны проводиться с соблюдением норм международного права.

В конечном счете полное урегулирование этого кризиса требует всеобъемлющего политического процесса без какого бы то ни было вмешательства и при уважении суверенитета и территориальной целостности Сирии. Этот кризис действительно невозможно урегулировать военным путем. Мы продолжаем поддерживать Специального посланника в его усилиях по содействию более широкому политическому процессу и надеемся, что Конституционный комитет будет вновь созван в ближайшее время. Мы рады слышать, что сопредседатели согласовали повестку дня.

Сирийский народ вынужден страдать от действий сил, которые он не выбирал, и от сложной геополитической ситуации, на которую он не имеет никакого влияния. Совет должен конструктивно работать, чтобы помочь Сирии восстановить стабильность и мир.

#### К. Южная Африка

Южная Африка полностью поддерживает призыв Генерального секретаря к немедленному глобальному прекращению огня, а также призыв Специального посланника Педерсена к прекращению огня на всей территории Сирии в это неопределенное время, когда коронавирусная инфекция COVID-19 распространяется по всему миру в геометрической прогрессии.

Нынешняя обстановка в Сирии, особенно в северо-западных районах, существенно затрудняет сдерживание распространения коронавирусной инфекции. Южная Африка приветствует шаги, предпринятые сирийским правительством, включая введение комендантского часа и закрытие общественных мест, школ и магазинов, а также ограничение доступа в Сирию. Аналогичные шаги были предприняты и в неподконтрольных сирийскому правительству районах.

Серьезную обеспокоенность у делегации мой страны вызывает возможность распространения вируса, вызывающего COVID-19, среди уязвимых групп населения, особенно в лагерях для внутренне перемещенных лиц, которые живут в условиях перенаселенности и имеют ограниченный доступ к медицинскому обслуживанию или к инфраструктуре водоснабжения и санитарии. Закрытие границ на севере Сирии также вызывает озабоченность, поскольку продолжающиеся поставки жизненно важной гуманитарной помощи через соответствующие контрольно-пропускные пункты могут быть ограничены и недостаточны для удовлетворения ожидаемых потребностей, вызванных пандемией.

В этой связи Южная Африка поддерживает призыв Специального посланника к широкомасштабному освобождению задержанных лиц по гуманитарным

20-05021 **23/30** 

соображениям. Кроме того, мы призываем все стороны обеспечивать, чтобы соответствующие предметы медицинского назначения и медицинское оборудование, включая наборы для тестирования, аппараты искусственной вентиляции легких и средства индивидуальной защиты, а также необходимая гуманитарная помощь предоставлялись на всей территории Сирии, где возникает такая потребность.

Южная Африка высоко оценивает усилия Организации Объединенных Наций и Всемирной организации здравоохранения, в частности по минимизации воздействия вируса на население Сирии. Высокой оценки заслуживает приверженность персонала делу, который продолжает работать в этих сложных и меняющихся условиях.

Вместе с тем даже реагируя на вызовы, связанные с инфекцией COVID-19, мы не можем забывать об и без того тяжелой гуманитарной ситуации в некоторых районах Сирии и должны обеспечивать в полном объеме безопасное, беспристрастное и беспрепятственное оказание помощи, необходимой в этих районах.

Южная Африка приветствует соблюдение соглашения о прекращении огня между Турцией и Россией от 6 марта и обусловленное этим снижение интенсивности боевых действий, несмотря на единичные сообщения об артиллерийских обстрелах на линии фронта. Мы настоятельно призываем все стороны соблюдать положения этого и предыдущих соглашений о прекращении огня, включая их обязательства по международному гуманитарному праву и международным нормам в области прав человека в отношении защиты гражданского населения и гражданской инфраструктуры.

В этой связи мы приветствуем возобновление подачи воды с водопроводной станции «Аллюк», которая обслуживает почти полмиллиона человек и лагерь Эль-Холь. Сирийское население в этом районе не может позволить себе иметь доступ к этой жизненно важной услуге, оказание которой в данный момент может оказаться под угрозой.

Поскольку народ Сирии продолжает сталкиваться с этим тяжелым гуманитарным кризисом в условиях продолжающегося конфликта и пандемии коронавирусной инфекции COVID-19, следует рассмотреть вопрос об ослаблении экономических мер, принятых в отношении Сирии.

Что касается политической ситуации, то Южная Африка с удовлетворением отмечает согласование Конституционным комитетом повестки дня его следующего заседания. Мы надеемся, что будут приняты необходимые меры для обеспечения того, чтобы Конституционный комитет мог безопасно проводить свои заседания в это непростое время.

Кроме того, наша делегация высоко оценивает усилия Специального посланника по продолжению взаимодействия с различными заинтересованными сторонами в целях продвижения вперед по пути достижения долгосрочного политического решения, отражающего волю сирийского народа и гарантирующего защиту всех слоев общества в Сирии.

В заключение Южная Африка вновь заявляет, что ситуация в Сирии может быть урегулирована только путем переговоров и диалога, и призывает все стороны прилагать все усилия к всестороннему осуществлению резолюции 2254 (2015) Совета Безопасности во избежание дальнейшего вынужденного перемещения сирийцев и гибели ни в чем не повинных людей. Чтобы политический процесс был устойчивым, он должен осуществляться при ведущей роли и

непосредственном участии сирийцев. Внешнее вмешательство в этот процесс препятствует достижению успеха.

#### L. Тунис

Начало глобальной эпидемии COVID-19 после девяти лет конфликта еще больше омрачает перспективы развития событий для сирийцев, поскольку этот вирус может привести к новым человеческим жертвам, особенно в наиболее уязвимых регионах.

Тунис, который призывал к международному и региональному сотрудничеству и солидарности, а также к согласованной организации борьбы с эпидемией COVID-19 в условиях обеспеченности ресурсами, высоко оценивает усилия, прилагаемые Организацией Объединенных Наций в Сирии в этой связи, а также непрерывное оказание жизненно важной помощи нуждающимся в ней людям через границы и через линии противостояния.

В процессе принятия мер по профилактике COVID-19 и борьбе с ним возникает множество дилемм и трудностей, которые ставят под угрозу право на здоровье и право на жизнь, особенно на северо-западе и северо-востоке Сирии. В этой связи стоит отметить следующее:

- принудительное перемещение затрудняет возможность добровольной самоизоляции;
- ограничение контактов на близком расстоянии в переполненных убежищах трудноосуществимо с технической точки зрения;
- соблюдение правил гигиены в условиях перебоев в водоснабжении или разрушения водопроводных и канализационных объектов представляет собой проблему;
- значительная часть медицинской инфраструктуры разрушена и не приспособлена для того, чтобы эффективно справляться со вспышкой вируса.

Тунис считает, что в нынешних условиях крайне необходимо принять комплекс мер, которые будут соблюдаться соответствующими сторонами на местах и осуществляться добросовестно, с тем чтобы как можно более эффективно противостоять вспышке этого заболевания в Сирии, которая может повлечь за собой катастрофические последствия.

Прежде всего необходимо обеспечить незамедлительное и устойчивое прекращение огня в масштабах всей страны, которое будет соблюдаться всеми сторонами: прекращение боевых действий должно восстановить спокойствие, что позволит лучше сосредоточиться на смягчении последствий распространения заболевания.

В этой связи Тунис присоединяется к призывам Генерального секретаря и Специального посланника г-на Педерсена прекратить боевые действия в Сирии и за ее пределами и выражает надежду на то, что с течением времени режим прекращения огня в Идлибе, вступивший в силу 6 марта, будет действовать эффективнее.

Во-вторых, необходимо гарантировать полное соблюдение всеми сторонами на местах их обязательств по международному гуманитарному праву и международному праву прав человека, в первую очередь на северо-западе и северо-востоке Сирии.

20-05021 **25/30** 

Соответствующие стороны должны обеспечить безопасную, оперативную и беспрепятственную доставку гуманитарной помощи через линии противостояния, в первую очередь предметов медицинского назначения.

Кроме того, необходимо обеспечить постоянный доступ к водоснабжению на северо-востоке страны. Это своего рода спасательный круг для более чем полумиллиона человек в этом регионе, которые как никогда остро нуждаются в санитарно-гигиенических услугах.

В-третьих, доставка трансграничной помощи на северо-западе страны остается единственной надеждой для нуждающихся людей в регионе. Необходимо усиливать мониторинг, с тем чтобы предотвратить возникновение каких-либо рисков.

Осознание чрезвычайной ситуации, вызванной глобальной эпидемией коронавируса, требует незамедлительного оживления осуществляемого под руководством и при активном участии самих сирийцев политического процесса в соответствии с резолюцией 2254 (2015) Совета Безопасности и под эгидой Организации Объединенных Наций.

Кризис, связанный с коронавирусом, должен послужить стимулом для того, чтобы соответствующие стороны оставили свои конфликты в прошлом, объединили свои усилия и возобновили конструктивное и безоговорочное участие в переговорах конституционного комитета в Женеве. Тунис приветствует принятие дополнительных мер по укреплению доверия, включая освобождение значительного числа заключенных по гуманитарным соображениям, и призывает все стороны сосредоточить внимание на спасении сирийского населения.

За последние девять лет Совет неоднократно выражал сочувствие сирийскому народу. Сирийцам предстоит проверить, как это сочувствие повлияет на их жизнь в этих исключительно трудных условиях.

Совету следует воспользоваться этой возможностью, чтобы задать нужное направление совместным и добросовестным международным усилиям. Решающее значение в этой связи будет иметь его сплоченность.

#### М. Вьетнам

Во-первых, мы хотели бы выразить удовлетворение по поводу обнадеживающего развития ситуации в плане безопасности на северо-западе Сирии в результате осуществления соглашения о прекращении огня между Россией и Турцией. Мы полностью убеждены в том, что наступил решающий момент для активизации диалога и переговоров в целях выхода из затянувшегося политического тупика в Сирии, с тем чтобы положить конец многолетнему конфликту и обеспечить устойчивый мир для сирийского населения.

Мы хотели бы заявить о нашей неизменной поддержке роли Специального посланника в содействии достижению прочного политического урегулирования согласно международному праву и соответствующим резолюциям Совета Безопасности, включая резолюцию 2254 (2015).

Мы решительно поддерживаем призыв Генерального секретаря и г-на Педерсена прекратить огонь, дабы создать возможность для достижения мира и борьбы с общим врагом — COVID-19.

Мы по-прежнему обеспокоены катастрофическими последствиями конфликтов для населения на северо-западе Сирии, а также постоянным дефицитом

предметов первой необходимости во всех секторах, в том числе на северо-востоке страны.

В период неудержимого распространения во всем мире эпидемии, вызванной COVID-19, мы разделяем особую обеспокоенность членов Совета по поводу ее неминуемых последствий для сирийского народа. Эта страна уже сталкивается с колоссальными проблемами в плане обеспечения населения медицинскими услугами, оборудованием, медикаментами, водоснабжением, продовольствием, санитарными услугами и т. д. Эти проблемы проявляются особенно остро, когда речь идет о борьбе с распространением эпидемии в густонаселенных районах. Справиться с таким количеством угроз в нынешней обстановке не представляется возможным.

В этой связи мы решительно приветствуем принятие оперативных ответных мер по оказанию помощи правительству Сирии со стороны Всемирной организации здравоохранения и Управления по координации гуманитарных вопросов, а также других партнеров по гуманитарной деятельности. Мы настоятельно призываем все соответствующие стороны обеспечить оперативную и беспрепятственную доставку гуманитарной помощи во все районы Сирии.

#### N. Соединенные Штаты Америки

Хотелось бы выразить особую благодарность моему другу Марку за то, что он сообщил мне последние новости о событиях, происходящих на местах в Сирии. Как вам известно, я всегда с нетерпением жду от вас любых новостей, и я очень признательна вам за то время, которое вы всегда нам уделяете. Мне хотелось бы также выразить благодарность Гейру. Мы признательны также Генеральному секретарю за его призыв к обеспечению всеобъемлющего прекращения огня в масштабах всей страны, что особенно важно в условиях глобальной эпилемии, вызванной COVID-19.

Мы все стали свидетелями того, насколько разрушительным и смертоносным может быть этот вирус, и поэтому нигде в мире эти призывы к милосердию и сдержанности не звучат так остро, как в Сирии. Мы вновь заявляем о своей безоговорочной поддержке Гейра, по мере того как он приступает к усилиям по обеспечению прекращения огня в соответствии с просьбой Совета, содержащейся в его резолюции 2254 (2015). В качестве ответа на этот своевременный призыв все комбатанты должны остановить наземные операции, подвергающие опасности гражданское население. Сирийскому народу нужен такой режим прекращения огня, о котором говорится в резолюции 2254 (2015), а не очередная тактическая пауза, позволяющая сирийским силам и их российским и иранским союзникам набраться сил перед возобновлением своей кампании террора на северо-западе страны. Такая пауза лишь подстегнет их дальнейшее стремление к урегулированию конфликта военными средствами.

Во время встреч с официальными лицами Организации Объединенных Наций и сирийскими беженцами в ходе моей поездки в Турцию, состоявшейся в начале этого месяца, я воочию убедилась в том, что центральную роль в любых усилиях по наблюдению и контролю за осуществлением инициатив по прекращению огня должна играть Организация Объединенных Наций. В этой связи я хотела бы четко заявить, что в соответствии с резолюцией 2254 (2015) Специальный посланник г-н Педерсен наделен полномочиями осуществлять наблюдение за существующими линиями соприкосновения в целях обеспечения соблюдения соглашений о прекращении огня. Доклады свидетельствуют о том, что в результате авиаударов сирийского режима и российских сил пострадали больницы, клиники и даже медицинские работники. Учитывая подорванное

20-05021 **27/30** 

состояние инфраструктуры здравоохранения в Сирии и начало глобальной эпидемии, все большее значение приобретает осуществление межучрежденческих миссий Организации Объединенных Наций по наблюдению на северо-западе страны и установление прочного режима прекращения огня. Мы настоятельно призываем Организацию Объединенных Наций продолжать направлять свои межучрежденческие миссии на северо-запад страны, с тем чтобы помочь защитить находящихся в уязвимом положении сирийцев, которые укрываются в этом регионе.

Буквально вчера Сирия сообщила о первом случае смерти от коронавируса, что усиливает опасность для сирийского народа, особенно для тех, кто проживает в густонаселенных лагерях в Идлибе. На фоне возрастающей угрозы распространения COVID-19 на всей территории Сирии доводы в пользу расширения трансграничных поставок гуманитарной помощи Организации Объединенных Наций и доступа к ней становятся все более убедительными. Что касается оказания помощи сирийцам на северо-востоке страны, то мы должны добиваться восстановления трансграничного доступа Организации Объединенных Наций в этот регион, после того как всего двумя голосами Россия и Китай перекрыли доставку 41 процента предоставленных Организацией Объединенных Наций предметов медицинского назначения. Совету следует приступить к обсуждению вопроса о том, как выполнить рекомендации, содержащиеся в докладе Генерального секретаря от 25 февраля, в том числе о восстановлении поставок жизненно важной трансграничной помощи Организации Объединенных Наций более чем 1 миллиону человек на северо-востоке страны. Учитывая, насколько быстро распространяется COVID-19, эти беззащитные сирийцы просто не могут ждать, пока Дамаск соблаговолит дать разрешение на доставку предметов медицинского назначения через линии противостояния. Мы должны санкционировать проведение большего числа трансграничных операций Организации Объединенных Наций, а никак не меньшего. Мы должны также поддерживать деятельность всех неправительственных организаций и осуществление всех трансграничных операций Организации Объединенных Наций по оказанию помощи, которая в настоящее время доставляется в Сирию по самым прямым маршрутам.

Соединенные Штаты по-прежнему обеспокоены продолжением умышленной блокады режимом Асада жителей лагеря для внутренне перемещенных лиц в Эр-Рукбане. Режим Асада вновь перекрыл движение коммерческого транспорта в лагерь, а теперь даже отказывается дать Организации Объединенных Наций разрешение на доставку помощи из Дамаска через линии противостояния. Разумеется, Эр-Рукбан — это всего лишь один из ярких примеров того, как режим Асада постыдным образом нарушает свои обязательства перед сирийским народом. Десятилетие подобных неудач и является причиной того, почему администрация президента Трампа не верит этому режиму и обещаниям России улучшить гуманитарный доступ через линии противостояния. Члены Совета должны относиться к этим обещаниям с большой осторожностью. Соединенные Штаты пересмотрят свое отношение к режиму Асада и обещаниям России только тогда, когда нуждающиеся сирийцы будут получать регулярную, постоянную и качественную гуманитарную помощь от Организации Объединенных Наций. До тех пор нельзя допускать дальнейшего ограничения трансграничного гуманитарного доступа Организации Объединенных Наций в Сирию. Такой шаг немедленно поставит жизни миллионов людей под угрозу.

В заключение, касаясь наших усилий по борьбе с эпидемией COVID-19, хотелось бы вновь повторить призыв Государственного секретаря г-на Помпео в отношении тысяч гражданских лиц, включая граждан Соединенных Штатов, которые без каких-либо на то оснований удерживаются в переполненных

центрах содержания под стражей. Режиму Асада давно пора предпринять конкретные шаги для защиты этих людей и изменения бесчеловечных условий, в которых они содержатся. Администрация президента Трампа требует немедленного освобождения всех гражданских лиц и политических заключенных, которые подверглись произвольному задержанию, включая женщин, детей и пожилых людей.

#### О. Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии

Соединенное Королевство выражает признательность заместителю Генерального секретаря г-ну Лоукоку и Специальному посланнику г-ну Педерсену за их выступления. Оба оратора донесли до нас тревожные предупреждения о ситуации в Сирии и о том, что эпидемия COVID-19 может отразиться на стране, опустошенной почти 10-летним конфликтом. Соединенное Королевство разделяет их серьезную обеспокоенность по поводу того, что эпидемия COVID-19 может повлечь за собой катастрофические последствия для Сирии.

Разумеется, этот риск усугубляется тем, что на протяжении многих лет российские силы и режим Асада уничтожали медицинские учреждения. Как было упомянуто ранее, почти половина объектов, которые существовали в 2011 году, были разрушены — именно в таких ужасных условиях Сирия вынуждена противостоять нынешнему кризису. Мы с нетерпением ожидаем представления комиссией по расследованию, созданной Генеральным секретарем, доклада о некоторых из этих действий.

Г-н Лоукок рассказал нам о тяжелейшей гуманитарной ситуации, сложившейся на северо-западе Сирии, по мере того как конфликт продолжается уже десятый год. Особенно серьезному риску подвергаются около 6,2 миллиона внутренне перемещенных лиц. Как сообщил г-н Лоукок, почти миллион из этих людей проживают на северо-западе страны в ужасающих условиях и полностью зависят от трансграничной помощи. Было отмечено, что наиболее уязвимыми группами населения являются дети и женщины, и нам было особенно грустно слышать о том, как эта ситуации сказывается на положении населения. Именно поэтому Соединенное Королевство недавно объявило о выделении дополнительных 100 млн долл. США для активизации деятельности по оказанию гуманитарной помощи, в результате чего общий объем наших обязательств достиг порядка 200 млн долл. США.

Мы воздаем должное тем гуманитарным работникам, которые продолжают осуществлять свою деятельность на всей территории Сирии, сталкиваясь не только с насилием и запугиванием, но и с новой угрозой COVID-19. Мы приветствуем их мужество и преданность делу.

Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы задать г-ну Лоукоку следующий вопрос: в дополнение к режиму прекращения огня, к которому он совершенно справедливо призывал, какие ключевые шаги ему необходимо предпринять, с тем чтобы помочь сирийцам в борьбе с COVID-19 в их стране? Очевидно, что доставка помощи через линии сопротивления не является эффективной заменой доставке помощи через границы; для борьбы с COVID-19 крайне важно, чтобы помощь доставлялась наиболее эффективными способами. Наиболее эффективным способом является трансграничная доставка на северозападе и северо-востоке, как было рекомендовано Генеральным секретарем в его февральском докладе. Всем членам Совета следует задуматься о негативных последствиях нынешних договоренностей, и в ходе осуществления необходимых мер реагирования в связи с эпидемией COVID-19 нам следует не только

20-05021 **29/30** 

продолжать, но и расширять гуманитарный доступ, одновременно с этим пересматривая эти договоренности.

Для эффективной борьбы с этим вирусом в Сирии необходимо поддерживать режим постоянного прекращения огня в Идлибе. Для того чтобы режим прекращения огня был устойчивым и обеспечивал защиту гражданского населения и получение гуманитарной помощи, в которой оно нуждается, Организация Объединенных Наций должна осуществлять наблюдение и контроль за его соблюдением. В этой связи мы приветствуем и поддерживаем призыв г-на Лоукока и г-на Педерсена к полному, незамедлительному и общенациональному прекращению огня в Сирии, которое позволит направить все усилия на борьбу с вирусом.

Ранее в своем заявлении Россия призвала нас помочь всем сирийцам. То, что сирийскому народу действительно необходимо больше всего на свете, — это достижение реального и устойчивого прекращения огня на всей территории страны и осуществление всеохватного политического процесса, как это предусмотрено в резолюции 2254 (2015) Совета Безопасности. Нечто меньшее со стороны тех, кто пользуется властью и влиянием в Сирии в данный момент, вполне может обречь сирийцев на новый кризис в области здравоохранения и, как следствие, усугубить глобальный кризис.